മാർ അപ്രേമിന്റെ ബോവൂസോ

ഞങ്ങൾക്കുള്ള കർത്താവേ!ന
ഞാനിഹ നിദ്രയൊഴിഞ്ഞിട്ട്
ഉണർവ്വോടെ നിൻ തിരുമുമ്പിൽ
നിൽപ്പാനെനിക്കു നീ നൽകണമേ.

വീും ഞാനുറങ്ങുന്നാകിൽ
എനിക്കുള്ള എന്റെയുറക്കം
കർത്താവേ! നിൻ തിരുമുമ്പിൽ
ദോഷംകൂടാതാകണമേ

എന്നുണർച്ചയിൽ ഞാൻ ചതിപെടുകിൽ
നിൻ നന്മയിൽ ഞാൻ പൊറുക്കപ്പെടും
ഉറക്കത്തിൽ ഞാൻ പിഴച്ചെങ്കിൽ
പൊറുപ്പാൻ കരുണ നീ ചെയ്യണമേ.

തവക്ഷീണത്തിൽ സ്ക്കീപ്പായാൽ
നല്ലയുറക്കമെനിക്കു നീ താ
ആകാ സ്വപ്നമശുദ്ധിയിൽ നി-
ന്നെന്നെ നീ രക്ഷിച്ചുകൊള്ളണമെ.

നിരപ്പുനിറഞ്ഞ ഉറക്കത്തിൽ
രാവൊക്കെ എന്നെ നീ ഭരിക്കാ
തണ്യവരും വോനിനവും
എന്നിൽ മുഷ്ക്കരമാക്കല്ലേ.

നിന്റെയടിയാൻ ഞാനതിനാ-
ലെന്റെ സന്ധികൾ കാപ്പാനായ്,
വെളിവിനുടെ മാലാഖായെ
എനിക്കു നീതരണം കർത്താവേ!

ദ്വേഷതപെട്ടയപേക്ഷയിൽ നി-
ന്നെന്നെ നീ രക്ഷിച്ചുകൊള്ളണമേ,
ഉയിർപ്പെട്ട നിൻ ദേഹത്തെ
ഞാനനുഭവിച്ചെന്നതിനാലെ.

ഞാൻ ചരിഞ്ഞനുകൂലത്താലുറങ്ങുമ്പോൾ
നിന്റെ ചോരയെനിക്കു കാവൽ,
നിൻ മനച്ചിലിനുടെ സ്വതകർമ്മം
നിൻ കൃപയോടെ നൽകണമേ.

നിൻ കൈ മനഞ്ഞ ശരീരത്തിൽ
നിന്റെ വലത്തേതാക്കണമേ,
നിന്റെ കരുണകൾ കോട്ടയതാ-
യെനിക്കു നീ ചുറ്റിച്ചുകൊള്ളണമേ.

ശരീരമടങ്ങിയുറങ്ങുമ്പോൾ
കാവലതായതു നിൻശക്തി,
സൗരഭ്യമായ ധുപം പോ-
ലെന്റെയുറക്കം തിരുമുമ്പിൽ.

നിന്നെപ്പെറ്റന്നമ്മയുടെ
നിന്നോടുള്ളയപേക്ഷയാലെ
എനിക്കുള്ള ശയനത്തിന്മേൽ
തിന്മപെട്ടവനണയരുതേ.

എനിക്കുവേീട്ടുായെന്ന
നിനക്കുള്ള പൂജയാലെ
എന്നെ വ്യസനത്തിലാക്കായ്‌വാൻ
സാത്താനെ നീ മുടക്കണമേ.

കർത്താവേ! നിൻ പറഞ്ഞൊപ്പ്
എന്റെ പക്കൽ തികയ്ക്കണമേ
നിനക്കുള്ള + സ്ലീബയാലെ
എന്റെ ആയുസ്സു കാക്കണമേ.

ഞാനുണരപ്പെട്ടെന്നപ്പോൾ
നിന്നെ ഞാൻ കൊാടുവാൻ
എന്റെ തളർച്ചയുടെ പക്കൽ
നിന്റെയുപവി നീ കാട്ടണമേ.

നിൻ തിരുമനസിനെ ഞാനറിഞ്ഞ്
ഞാനതിനെ ചെയ്‌വാനായി
നിൻതിരുമനോഗുണമതിനാലെ
എനിക്കു നീ മനോഗുണം ചെയ്യണമേ.

BOVOOSO MOR APREM

Njangalkkulla karthaave!
njaaniha nidra yozhinjittu
unarvode nin thirumunpil
nilppaan enikku nee nalkaname

Veendum njaan urangunnakil
enikkulla ente yurakkam
Karthaave! nin thiru munpil
dosham koodaathakename

Ennunarchayil njaan chathipedukil
nin nanmayil njaan porukkappedum
Urakkathil njaan pizhachengil
poruppaan karuna nee cheyyaname.

Thava ksheenathil skeeppaayaal
Nallayurakkamenikku nee thaa
Aaka swapnamashudhiyil ni-
nnenne nee rakshichukollaname.

Nirappuniranju Urakkathil
Raavokke enne nee bharikka
thanyavarum vendaaninavum
ennil mushkkaramaakkalle.

Ninteyadiyaan njaanathinaa-
lente sandhikal kaappaanay,
velivinude maalaakhaye
enikku nee tharanam karthaave!

dveshathapettayapekshayil ni-
nnenne nee rakshichukollaname,
Uyirppetta nin dehathe
njaananubhavichennathinaale.

Njaan charinjanukoolathaalurangumbol
ninte chorayenikku kaaval,
nin manachilinude swathakarmmam
nin krupayode nalkaname.

Nin kai mananja shareerathil
ninte valathethaakkaname
ninte karunakal kottayathaa-
yenikku nee chuttichukollaname.

Shareeramadangiyurangumbol
kaavalathaayathu nin shakti,
saurabhyamaya dhoopam po-
lenteyurakkam thirumumbil.

Ninnepettennammayude
ninnodullayapekshaale
Enikkulla shayanathinmel
thinmappettavananayaruthe.

Enikkuvendeettundayenna
ninakkulla poojayaale
Enne vyasanathilaakkayvaan
saathaane nee mudakkaname.

Karthaave! nin paranjoppu
ente pakkal thikaykkaname
ninakkulla + sleebaayaale
ente aayussu kaakkaname.

Njaanunarappettennappol
ninne njaan kondaaduvaan
ente thalarchayude pakkal
ninteyupavi nee kaataname.

Nin thirumanassine njaanarinju
njaanathine cheyvaanaayi
ninthirumanogunamathinaale
enikku nee manogunam cheyyaname.

നിരപ്പു നിറഞ്ഞോരന്തിയും
പുണ്യത്വത്തിനുടെ രാവും
ഞങ്ങളുടെ രക്ഷകാരൻ മിശിഹാ
കർത്താവെ! അടിയാർക്കു നീ തരിക

വെളിവിൽ താൻ പ്രകാശിച്ചു
വെളിവിൽതന്നെ പാർക്കുന്നു
വെളിവിനുടെ സുതരായവരും
നിന്നെത്തന്നെ വന്ദിക്കുന്നു.

നിനക്കു സ്തുതി നിന്നനുഗ്രഹങ്ങൾ
ഞങ്ങളുടെ മേലുമതാകണമേ
ഇഹലോകത്തിലുമതുപോലെ
പരലോകത്തിലുമാകണമേ

എന്റെ കർത്താവേ! നിനക്കു സ്തുതി
നിനക്കു സ്തുതി, സ്തുതി നിനക്കു സ്തുതി
ആയിരങ്ങളുടെ ആയിരവും
അളവുകൂടാതെ നിനക്കു സ്തുതി.

നമസ്കാരം കേൾക്കുന്നവനേ!
യാചനകൾ നൽകുന്നവനേ!
ഞങ്ങളുടെ നമസ്കാരം കേട്ട്
യാചനകൾ നൽകീടണമേ.

Nirappu niranjoranthiyum
Punyathwathinnude raavum
njangalude rakshakkaran mishihaa
karthaave! adiyaarkku nee tharika.

velivil thaan prakaashichu
velivilthanne paarkkunnu
velivinude sutharaayavarum
ninne thanne vandikkunnu.

Ninakku sthuthi ninnanugrahangal
njangalude melumathaakaname
Ihalokathilumathupole
paralokathilumaakaname.

Ente karthaave ninakku sthuthi
ninakku sthuthi, sthuthi ninakku sthuthi
Aayirangalude aayiravum
alavukoodaathe ninakku sthuthi.

Namaskaaram kelkkunnavane!
yaachanakal nalkunnavane!
njangalude namaskaaram kettu
yaachanakal nalkeedaname.